

外埠售處  
廈門打喇廠老福興信局○亨

[illegible]

每張取錢二十文

# 新報

本埠照遠近酌加寄費

[illegible]

初九日  
即西歷一千九百零五年五月七號  
禮拜一、今日另出附張不取分文  
第二千五百八十三號

新開天成永綢緞莊先行交易擇吉開張

本莊開設在天津三馬路等街朝宗內專辦南北店貨零售門市布式齊備價廉公道如蒙賜顧初次交易自當格外克己決不食言

上諭電傳

○昨日申刻奉京電開四月初七日內閣抄奉 上諭黃槐森奏故員虧欠交代銀兩請革職勒追一摺廣西已故前主事恩照縣屬縣內開交交代案內短欠歷年丁耗漕折等款銀一千一百兩零經飭該故員家屬延不完解潛行回籍竊思恩照玩孫承着即行革職並着順天府尹飭屬將該員原籍家產查封備抵提該屬解往廣西究追以重庫欸該衙門知道欽此

州縣吏役需索苛罰

州縣為親民之官故民之疾苦卽官之疾苦而近時官之與民日疏日遠莫不相聞已乖親民之誼則吏役阻隔之也有清廉之官而無清廉之吏故諺有之曰衙門八字開有理無錢莫進來幾以評斷事理由直之地爲計較銀錢之多寡之地然而其他案件有情節則於理有出入原告未必果直被告未必果曲州縣吏役於原告之時動輒需索盡諸例已屬不合於情尚屬可原獨至於被告被竊之事具詞投報有直無曲而差役亦多方需索可謂大良惡盡諸人既不幸合於情尚屬可原獨至於被告被竊之事具詞投報有直無曲而差役亦多方需索可謂有費是欲其失而復得者竟變爲失而又失也然使果能破案獲賊物又何惜衙門之智乃破案者十之一而賍物全獲者百之一破案而不獲賍與未破案同獲贓而不全所獲一二件失而不得之物僅足以抵衙門之費與失而未得同至於銀錢之類發劫被竊從無領到不賍者夫人不幸被盜賊心氣急急赴衙門以稟懇者求失而復得也廢時失業候衙期而餓殍求失而復得也乃不但已失者不能得而又失盜賊之賍亦因是喪矣吏役豈不可憐之至哉職是之故老閱問歷者其於盜賊之家每戒勿報官以免失而失而盜賊之賍亦因是喪矣吏役豈不可憐之至哉多矣善夫李傅相之督粵也粵省近年盜案之多爲各省之最故傅相首以弭盜爲急務觀於昨日報載泊自投報一則下情一時特民遇有搶劫擄掠打單等案及舊案尚未報縣者據實稟報捕總局並無費用又觀於今日報載體微除州縣吏役需索之弊故各搭客商民勸助者開明失單投報海關稅務司轉送地方以後民間追究不至於飲忍吞聲置案不報而州縣既有願見亦不敢以謬語覆答四處定例甚嚴各縣考成綽綽有餘必多留心查風當可稍減矣然而更役需索之枝蔓勾台出今使捕局海關遇有投報之案一紙文書送至州縣令其追緝不肖吏役猶欲州縣便提事主到案詰問當時情形或行賄動小民父母未始非更役子弟之道也一法立則百弊生爲吏役之故智故除州縣便提之需索在親民之州縣州縣小民無不被吏役之阻隔者父母之於子弟朝夕相見之情甚親州縣故於孝者斷非收僕所能隔隔而州縣之於小民無不被吏役之阻隔者父母之於子弟朝夕相見之情甚親州縣故於小民堂廉高遠其情日疏也故欲除吏役之阻隔必先求無負於親民之誼而已嗚呼吏役之爲害甚烈州縣故於思之中固無一項事權不操於吏役之手無一件定例不壞於吏役之手至使給索者目爲吏役之國深可悲矣

知縣汪奎徐清來葉李恆盧書孫克勤李士俊趙德元勞丙祺歐陽繼之柳思紹宋寶廣權二員通判丁功齡一員各該員於廿四日已刻赴部過堂廿五日午刻赴天安門外朝房聽候聖旨如或臨期不到立即指名相應毋庸特示

選授候補缺如有情願在各部過堂者亦准取結呈明具將鄉京習印結赴部呈明以便和除除選其佐雜等官本月分

俟建侯邱玉璣袁崇鎮限三日內赴部驗到備帶筆墨堂填寫親供核對筆跡毋違特示

旗會館改議遷至夕陽西墜始放故特率富保不致於初五日中午時任事芝帥亦改於初六日辰刻啓程云

補縣監印委 兩江督憲劉公保本定四月初四日辰刻接印後因是日司道各員公請宮保暨鹿芝帥在八

學長擬暫自蘇杭各處遊歷至此擬創文學塾係巾幗中人而議論甚偉聞小作勾留後尙擬往東北各省一行然

後由高麗返東云

謀財斃命 ○金陵南門城頭有新兵右營兩鑲練兵駐紮初四日有一兵丁搖得小會錢十餘千被匪偵悉

竟乘五更出隊之際將錢搶去並將該兵拋棄城下以致頭顱粉碎血肉模糊當即報官驗究矣

體恤下情 ○粵海關稅務司奉李傅相面諭於日前懸出示一道畧謂各輪拖渡搭客如有被匪切掠財

物許即開報明白失單赴司裏投遞以便轉送地方官追究無庸分毫使費云云似此體卹下情庶無貽誤送賊之虞矣

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

承頂報効 ○香山縣屬小浪網沙有官田十一頃向歸興秀書院徵收應經梁大用等承佃及梁身身故其後

轉批別入代耕官府查知飭令加租業已移咨大部立案茲有職員林定傳欲承耕此田願報効七楚洋銀六千

元准其接耕五十年每年繳納租銀一千五百兩清年款赴督轅稟請給照本佃業經李傅相札飭藩司核議詳覆以便定奪矣  
裁撤開辦 ○廈門自去冬起辦團練所有紳兵盡係本地鄉人及市井無賴之徒巡更守夜甚難得力近日劫案有十餘起之多團練毫  
無警察道憲延觀察因於日前諭令各保紳董將所有團練一律裁撤並聞擬於近日招募湘淮人為團練兵勇云  
有所統共有一百餘人上段故謀充是差者甚多近聞自李二尹接任以來出入切案叠起以致有礙考成每月班定例可收規費六元其餘賭場亦月  
論禁滋事 ○漢鎮上下方維處游勇若徒從滋事端江漢關署奏請嚴禁以若輩大起以資有礙考成每月班定例可收規費六元其餘賭場亦月  
茲錄如右為出示曉諭事照得設兵原以衛民安良必先除暴武漢漢五方維處良莠不齊訪聞近日有等無賴痞棍借扮戎裝冒充各營勇丁  
在漢鎮城館娼寮肆行滋鬧尋衅伺隙勒索焚劫一或不遂立加毆辱甚至持刀相向乘勢搶奪實屬目無法紀若不嚴行查辦何以安閭里  
而肅戎機本道統轄武職官風本軍門總理稽查實無旁貸本統領等奉發駐防整頓軍伍分別從嚴懲辦以中軍律而靖地方除派病  
勇男勇或戰車式械武備功營勇丁不守軍規擅出滋擾一經查明或報告發立按例重法號令分明現經公同會商以後如有不法痞棍  
勇男勇行拿外合亟出示曉諭此示仰軍民人等知悉嗣後如遇有上項鬧情情事准爾等就近分別喊報爾格律游勇及各營勇丁等須知  
擾亂私鬥恃強逞兇均為軍令所不容自示之後務各痛改前非勉為良善庶可各保身家免犯刑章倘敢不悛法仍蹈前轍一經發覺到案  
定即按律嚴辦勿貽後悔此示各體遵勿違切特示

掌珠連失 ○鄂垣中和門外某姓小該日前在街游玩忽而不見其父母各處偵探杳無蹤影不料初二日城內西街又有人鳴鑼尋孩  
按律嚴辦 ○九江德化縣屬之港口司巡檢一缺去年府尊孫景裴太守札委何英卿泰軍德漢代理汎務恭率任兩月遇事排難解  
後先濟美 ○九江德化縣屬之港口司巡檢一缺去年府尊孫景裴太守札委何英卿泰軍德漢代理汎務恭率任兩月遇事排難解  
時忽聞左臺哨嘯異常知係鎮轄兵丁甲等與洋行中某丙口角互相爭鬥丙以勢孤難敵袖手圖遁而甲乙等復紛紛追毆以致丙左冲  
觀劇遭兇 ○九江德化縣屬之港口司巡檢一缺去年府尊孫景裴太守札委何英卿泰軍德漢代理汎務恭率任兩月遇事排難解  
頃受重傷讀者謂九江鎮轄兵勇與各洋行丁役因淫蕩緣端遇必相鬥如咸世仇所望各該管主人亟為嚴密防閑也  
鳩盜官場紀要 ○蕪湖道吳子卿觀察擬於本月內偕皖南總領員山鎮軍省督學堂王君堉堂中丞新任之祝○合肥李伯行公子隨侍  
督任因仍返合肥保妥秋仙游于合肥柯里擇本月某日出殯之期凡宮保之子姪輩均次第回里料理伯行公子亦於上月十九日到蕪  
匪徒縱火 ○蕪湖上月念七日晚石橋港對河及二街清蓮寺地方兩處被匪縱火焚去草瓦房屋約共一百二十餘間該匪等亦很心  
殊手未戢

燒酒加捐 ○鎮江燒酒一項向歸坐賈認捐於各酒行上貨之時由該業董事按抽洋一角每月遵照認定捐數清繳業已辦有成案  
開辦總辦鎮江下游釐局李玉芳大令接到蘇省牙釐總局來札飭將此項燒酒一律加倍收捐以濟急需云云大令奉文之下除諭僑業董錢  
某等仍照前章加倍徵收外復會同月徒縣出示曉諭商販人等一體遵照矣

京江小火 ○鎮江小西門街地方最為僻靜居民鋪作瓦編竹為雜頗得幽趣有某甲者近於小碼頭開一酒館生意尚旺獲利甚豐  
昨聞為其堂上明珠調寄古月招贅因將堂中修飾一新不料好事不多磨月之初三夜魚更三躍時祝融氏忽然稅駕霎時間赤焰滔天不可收  
轉瞬之間竟成焦土惟未經延及鄰且無損傷人情事甚幸中之幸也

之江巨轍 ○嘉興縣縣丞戴寶藻二尹驤昌因病出缺詳報到省當奉藩憲飭委試用縣承葉二尹瓚前往接署并擬以候補到班之盧  
士鴻詳請補授以重職守○浙江撫轅文巡捕周少尉大輔現奉藩憲調辦嘉善緝捐所還巡捕一差事實貴重未便久懸刻已另委久歷  
熟諳籌餉之候補巡檢劉少尹崇折接任後所有機器等件概已解赴湖北僅剩零星各物茲值閩省銀元局應用當由福建候補同知陳  
投咨請調 ○浙省銀元局少尹崇折接任後所有機器等件概已解赴湖北僅剩零星各物茲值閩省銀元局應用當由福建候補同知陳  
馬模奉上游委辦泉州平糶赴浙江溫州等處採辦米麥因順道至杭投咨請領運解閩中需用矣

捕獲通盜 ○甬城鮑家塔居民被劫一案早經前報茲悉當經徐大令履勘之時事主稟稱盜黨中有一黑矮而麻之人最為兇悍大令  
飭捕役嚴拿前日該捕於奉邑西馬錫輝籍匪麻皮阿福一名解縣訊鞫該匪供稱因貪作竊事實在之從未為盜惟縣署捕役大海匪涓兩  
專以捕盜拿賊為名偷索賄賂盜匪彼此通風藉端地方色尊得供大怒問擬立拘拘兩捕嚴切根究矣

賭徒漏網 ○寧波鄞縣東鄉十二都四圍蓬蓬地方有陸友生者混號百日紅曾充該園地保無惡不作上年專為花會航船總頭凡設  
者須待至始能開彩客冬鄧邑尊末及會辦幸為漏網之魚詎料惡膽愈大以僕來其業為名子店內開設賭場招集遠近農戶聚賭入其  
者傾資失業比比皆是未識賢長官亦有所聞否也

蘇藩示罰 ○四月初七日晚牌示照得昭文縣白茆司巡檢倪錫慶參革遺缺輪應選缺先巡檢徐璣 又青浦縣灤山司巡檢李耀光參  
遺缺輪應舊海防分缺開城吳廷芬 又太倉州甘草司巡檢陳輝昇參革遺缺輪應選缺先巡檢程守謙 又丹徒縣安范司巡檢許祖  
泰革遺缺輪應先巡檢方維城 又丹徒縣高家司巡檢姚鍾聲參革輪應候補前巡檢吳翰均請補

委署有由 ○江蘇候補縣胡大令保聯奉憲委署新陽縣務已志本報茲悉其奉委之由實因大令在清賦局辦理文案計有大功故得  
前委署云

覆覈臬戶 ○崑山屬望思塘潭西村犯案梟首董大恒即道仁經飛划斬中營王哨官槍斃解省各節均誌本報茲悉該屍首由長元  
大令會驗以後陸續院向恐或有指鹿為馬情事以山縣向大令見聞較確故特電飭到省重行覆驗大令奉憲之下遵即於初六日詣  
道帶有認識該梟之盜犯二名前往細驗果無差誤稟覆後將首級斬訖交大令帶同示眾以昭炯戒矣



參戎致祭宴讌然後升座大廳受各官行恭祝禮發令開城各陣並問看內外洋船各軍船其時參游等員均擬卸掛開鎗由軍門傳命免差催  
 令都守打靶二鎗然後升座大廳受各官行恭祝禮發令開城各陣並問看內外洋船各軍船其時參游等員均擬卸掛開鎗由軍門傳命免差催  
 大場命案 ○寶山縣屬大場鎮離邑較遠民情強悍日前有某鄉人憑某娼妓取某婦爲妾近忽逃走風聞乃由車夫某甲推往上海因  
 由該鄉人約集多人將甲執往任意亂毆旋即斃命將尸拋置河中意圖滅跡事被尸族得悉已赴寶山縣城告矣  
 蘇撫過申 ○正任江蘇巡撫卽署兩江總督張之洞奉 旨同任武官場得信之下均各命駕至蘇州河迎送督標營兵營洋鎗隊大刀  
 滬並不勾留卽在虹口浦江換坐頭號官舫用一大火輪拖帶赴蘇本埠同任武官場得信之下均各命駕至蘇州河迎送督標營兵營洋鎗隊大刀  
 隊等兵丁咸在碼頭列隊致敬上海縣戴子邁明府直送至出境始回

邑宰驗屍  
查見之下訪無尸族報記浮戶何來一則茲悉該尸前晚由南甯浦余至北浦在浦東螺泥渡碼頭搬住該處廿四保廿四區地保吳人樓案明府升坐審詰請由即飭件身受有刀傷因役囑報請該昨午約三十左右赤身無衣腰間頭頸各有刀傷一處委係致命而死明府離座親視無誤即命由堂棺殮發轉寄輿候出召認遂過江回署聽候調查凶犯究辦

搶牛肇衅  
○法公司行各輪船所食之牛均雇船在內地販運來粵至法華地方泊舟傍該處鄉民牽至行交納每隻得洋一角翅被槍牛肇衅

法華董事顧榮觀謁其利前口唆令收漲此等名將牛二頭搶去事經立允總董司洋東陸波色爾君得悉以牛乃各輪船中口日需要豈容若輩於攫掠即將情函請法總領事核奪經領事商之議員朱明府前充總董司洋東陸波色爾君得悉以牛乃各輪船中口日需要豈容司官某二尹安慰包誦可獲將原牛查到送縣請核該探業已返滬聞領事大為震怒當俟照會道憲查辦矣

陸春江中承札數下海關道余珣瑞觀察鈐英公堂鑒緊訊供追給領等因英奉庫札之下立即將鄭提案訊供後得全案卷宗并解縣請訊前晚由帮審委員吳端甫明府提押何氏與鄒來往爲時不久竟被拖欠本莊往來銀一萬餘兩迭向收帳付還同庚等莊票六紙共計七千餘金當時按戶辦對無換除華人郊外宿欠銀三千有餘說鄒尚復囑用銀兩不多所欲懷恨向外串出收取與官場來往之慶治約七千餘兩出入爲僞稱總實處洽到華人過金定買洋油一萬餘箱價銀早已付清洋油無着除收回外尙同庚等莊票六張約計七千餘兩由駐滬德領事照會英轉傳諭各莊止付因此到期不能收取當由本埠南北兩市錢莊一百餘家在邑廟會議以莊票通用有關中西市面豈能仗勢勒收此等風氣殊不可長因即聯名稟控商務局復由該董事等仍杰等稟奉前關道蔡化飭英廠以鄒付還要銀洪裕莊已收入入帳上並非平令交代人收存如果莊票在前照日自應准其收取以昭公道至魯豐洋行被劫騙夫葉茂輝向鄒姓名嚴道各商各款及

上海經理批發處○亦中票行○必得成行○北順泰洋行○大成行○漢口利通源行○天津北順泰行○蘇州北順泰行

本公司創辦華洋合眾彩票以津貼善舉起見備足鉅資存  
開辦上海著名銀行乃昭信實業聚豐各商領事暨工部局總  
共籌以示公濟今設第一獎五萬元開票一次定期四十八日開彩每張  
十條洋五元二條照算設第二獎壹萬張得彩有一千二百二十七張之  
多比較別項之票得彩容易立見現批發公議二千二百二十七張之  
外代售者均照本公司立案一律悉同領事有保護決無阻礙

華洋合眾彩票大要要聞

上海經理批發處○亦中票行○必得成行○北順泰洋行○大成行○漢口利通源行○天津北順泰行○蘇州北順泰行

本公司創辦華洋合眾彩票以津貼善舉起見備足鉅資存  
開辦上海著名銀行乃昭信實業聚豐各商領事暨工部局總  
共籌以示公濟今設第一獎五萬元開票一次定期四十八日開彩每張  
十條洋五元二條照算設第二獎壹萬張得彩有一千二百二十七張之  
多比較別項之票得彩容易立見現批發公議二千二百二十七張之  
外代售者均照本公司立案一律悉同領事有保護決無阻礙

四月朔日出書

申井洋行專運日本各式紙料

福和公司新到紅玫瑰花牌

西史綱目

內增海上百美圖小

是書為崑陵周鼎樞編年作通用鑑綱目之例編纂西史萬餘年盡紀精確月出一本實為學者不可不閱之書每本售大洋一角五分並付一元四角者取書十二本代售處寶善街文寶閣及各藥房均有代售

大清光緒十五年十月

中華洋行告白

**寶下疳散**  
此藥專治一切下疳疔瘡，無論新舊，一經搽抹，立見奇效。每瓶大洋二角。

**目疾第一藥**  
此藥專治一切眼疾，如紅腫、流淚、翳障等症，一經點入，立見奇效。每瓶大洋二角。

**老稻香村主人特白**  
近知名生意亦日見其盛，惟近年來稻香村牌號遂見其多，小號惟有格外精選貨物，工作地道，但期精益求精，增石印貨，俾得有所區別，無下誤。各仕商鑒之，謹此佈告。

**上海三友國貨公司**  
啓者本公司承辦上海三友國貨公司，資本十五萬元，現存三友國貨銀行，參加銀行長明洋行，萬元其存款分在上海三友國貨公司，其利息由本公司代為領取，特此佈告。

[illegible]

彩一張得洋三千元 三彩一張得洋一千五百元 四彩一張得洋五百元 五彩四張各得洋二百元 六彩十張各得洋一百元 七彩廿張各得洋五十元 八彩九百五十  
 得洋廿元 圖彩上下附彩各得洋二百元 一彩上下附彩各得洋一百元 二彩上下附彩各得洋五十元  
 本公司謹定  
 乙卯年



九代濟世局王麥甫治外科毒門  
本局在申百有餘年歷今已及九世祖傳秘方與眾不同包醫諸般瘡毒  
不論新舊癰疽疔瘡無名腫毒流注疔毒乳岩痔瘡魚口便毒下疳橫痃  
楊梅瘡毒一切外科各症無不藥到病除如蒙賜顧請至本局面議  
地址上海南京路河南路角利文洋行對面  
電話二二二二

洋欄杆增價  
新到貨物甚多價廉物美  
茲因盤接外洋來電貨價驟漲緣由不得不將前定之貨一併作廢  
得將前定之貨一併作廢  
茲因盤接外洋來電貨價驟漲緣由不得不將前定之貨一併作廢  
得將前定之貨一併作廢

烏利文洋行  
寄售廣東裕生堂補身靈藥拋球場老悅生有產寶號林軒九樂號同啓  
本行新到各國大藥房各種西藥及各種名廠化妝品等件  
價目相宜如蒙賜顧請至本行面議  
地址上海南京路河南路角利文洋行對面  
電話二二二二

補腦還精種子衛生丸  
此丸專治男婦虛弱精血不足等症  
凡患此症者服之立見奇效  
每瓶大洋一元二角  
地址上海南京路河南路角利文洋行對面  
電話二二二二

天章綢緞莊  
開設上海英界四馬路老巡捕房東首第十七號  
本莊開設上海英界四馬路老巡捕房東首第十七號  
本莊開設上海英界四馬路老巡捕房東首第十七號

瑞成公司上海六園票  
本行向在英界四馬路開設瑞成公司  
本行向在英界四馬路開設瑞成公司  
本行向在英界四馬路開設瑞成公司

姑真老人和振記綢緞莊  
本行向在英界四馬路開設姑真老人和振記綢緞莊  
本行向在英界四馬路開設姑真老人和振記綢緞莊  
本行向在英界四馬路開設姑真老人和振記綢緞莊

廣濟公司江南義賑票四月廿一日開彩  
本行向在英界四馬路開設廣濟公司  
本行向在英界四馬路開設廣濟公司  
本行向在英界四馬路開設廣濟公司

勸業藥  
本行向在英界四馬路開設勸業藥  
本行向在英界四馬路開設勸業藥  
本行向在英界四馬路開設勸業藥

上海大馬路興隆街齊濟堂寄售壯陽種子丹  
本行向在英界四馬路開設齊濟堂  
本行向在英界四馬路開設齊濟堂  
本行向在英界四馬路開設齊濟堂

廣東玉蘭軒一寄大馬路興隆街齊濟堂寄售壯陽種子丹  
本行向在英界四馬路開設廣東玉蘭軒  
本行向在英界四馬路開設廣東玉蘭軒  
本行向在英界四馬路開設廣東玉蘭軒

壯陽種子丹  
本行向在英界四馬路開設壯陽種子丹  
本行向在英界四馬路開設壯陽種子丹  
本行向在英界四馬路開設壯陽種子丹

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園

仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園  
本行向在英界四馬路開設仙琴園



廣東三益老堂第一寶  
秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳

真三日愈白濁  
本堂秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳

名馳天下  
本堂秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳

名馳天下  
本堂秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳

名馳天下  
本堂秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳

名馳天下  
本堂秘傳  
本堂秘傳  
本堂秘傳











[illegible][illegible]